

ИНСТРУКЦИЯ
ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ
ІНСТРУКЦІЯ
З ЕКСПЛУАТАЦІЇ



Инструкция по эксплуатации кондиционеров воздуха инверторных сплит-систем бытовых серии EACS/I-HM/N3 15Y

# Мы благодарим Вас за сделанный выбор!

Вы выбрали первоклассный продукт от Electrolux, который, мы надеемся, доставит Вам много радости в будущем. Electrolux стремится предложить как можно более широкий ассортимент качественной продукции, который сможет сделать Вашу жизнь еще более удобной. Вы можете увидеть несколько примеров на обложке этой инструкции. А также получить подробную информацию на сайте www.home-comfort.ru. Внимательно изучите данное руководство, чтобы правильно использовать Ваш новый кондиционер воздуха и наслаждаться его преимуществами. Мы гарантируем, что он сделает Вашу жизнь намного комфортнее, благодаря легкости в использовании. Удачи!

Адреса сервисных центров Вы можете найти на сайте: www. home-comfort.ru или у Вашего дилера.

## Содержание

Назначение кондиционера	3
Условия безопасной эксплуатации	3
Устройство и составные части	4
Инверторные технологии	4
Управление кондиционером	4
Пульт дистанционного управления	5
Панель индикации	7
Дисплей внутреннего блока	7
Порядок работы кондиционера	
в различных режимах	7
Основные функции управления	8
Дополнительные функции управления	8
Блокировка кнопок пульта	8
О переключении между режимами	
°C (Centigrade) и °F ( Fahrenheit)	8
Принудительное включение/	
выключение функции разморозки	8
Функция автоматического	
оттаивания внутреннего блока	8
Порядок управления	9
Замена батареек в пульте управления	9
Управление кондиционером	
без пульта ДУ	9
Советы по использованию	9
Уход и техническое обслуживание	9
Защита	10
Устранение неполадок	11
Утилизация	11
Сертификация	11
Технические характеристики прибора	13
Дополнительные принадлежности	13
Комплектация	13
Гарантийный талон	26



#### Примечание:

В тексте данной инстукции кондиционер воздуха сплит-системы бытовая может иметь такие технические названия, как прибор, устройство, аппарат, кондиционер и т.п.

## Назначение кондиционера

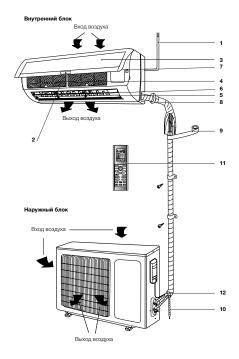
Кондиционер бытовой с наружным и внутренним блоком (сплит-система) предназначен для создания оптимальной температуры воздуха при обеспечении санитарно-гигиенических норм в жилых, общественных и административно-бытовых помещениях.

Кондиционер осуществляет охлаждение, осушение, нагрев, вентиляцию и очистку воздуха от пыли.

## Условия безопасной эксплуатации

- Используйте правильное напряжение питания в соответствии с требованиями в заводском паспорте. В противном случае могут произойти серьезные сбои, возникнуть опасность жизни или произойти
- Не допускайте попадания грязи в вилку или розетку. Надежно подсоедините шнур источника питания во избежание получения удара электрическим током или пожара.
- Не отключайте автоматический выключатель источника питания и не выдергивайте шнур из розетки в процессе работы устройства. Это может привести к пожару.
- Ни в коем случае не разрезайте и не пережимайте шнур источника питания, поскольку вследствие этого шнур питания может быть поврежден. В случае повреждения шнура питания можно получить удар электрическим током или может вспыхнуть пожар.
- Никогда не наращивайте кабель питания. Это может привести к перегреву и явиться причиной пожара.
- Не применяйте удлинители силовых линий и не используйте розетку для одновременного питания другой электрической аппаратуры. Это может привести к поражению электрическим током и возникновению пожара.
- Не вытаскивайте штепсель питания из розетки, держась за кабель питания. Это может привести к пожару и поражению электрическим током.
- Обязательно вынимайте штепсель из розетки питания в случае длительного простоя кондиционера воздуха.
- Не загораживайте воздухозаборное и воздуховыпускное отверстия наружного и внутреннего блоков. Это может вызвать падение мощности кондиционера и привести к нарушению его работы.

- Ни в коем случае не вставляйте палки или аналогичные предметы во внешний блок прибора. Так как вентилятор вращается при высокой скорости, такое действие может стать причиной получения телесного повреждения.
- Для Вашего здоровья вредно, если охлажденный воздух попадает на Вас в течение длительного времени. Рекомендуется отклонить направление воздушного потока таким образом, чтобы проветривалась вся
- Отключите прибор с помощью пульта дистанционного управления в случае, если произошел сбой в работе.
- Не проводите ремонт прибора самостоятельно. Если ремонт будет выполнен неквалифицированным специалистом, то это может стать причиной поломки кондиционера, а также удара электрическим током или пожара.
- Не размещайте нагревательные приборы рядом с кондиционером воздуха. Поток воздуха от кондиционера может привести к недостаточной производительности нагревательного прибора и наоборот.
- При проведении чистки необходимо прекратить работу кондиционера и отключить подачу питания. В противном случае возможно поражение электрическим током.
- Не допускайте размещения рядом с блоками горючих смесей и распылителей. Существует опасность воспламенения.
- Не допускайте, попадания воздушного потока на газовую горелку и электрическую
- Не касайтесь функциональных кнопок влажными руками.
- Убедитесь в том, что стена для установки блока достаточно прочна. В противном случае возможно падение блока, сопровождающееся нанесением травм и т.п.
- Не допускайте попадания каких-либо предметов на внешний блок кондиционера.
- Кондиционер должен быть заземлен.
- При появлении признаков горения или дыма, пожалуйста, отключите электропитание и свяжитесь с центром обслуживания, если возгорание или задымление не прекратилось после отключения, примите необходимые меры после возгорания, немедленно обратитесь в местную пожарную службу.



## Устройство и составные части

- **1** Шнур питания.
- 2 Дисплей.
- 3 Передняя панель.
- 4 Воздушный фильтр-сетка.
- **5** Горизонтальные жалюзи.
- Вертикальные жалюзи.
- Кнопка аварийного запуска.
- Фреоновая трасса.
- 9 Изоляция.
- 10 Дренажная трасса.
- 11 Пульт дистанционного управления.
- 12 Соединительная трасса.



#### Примечание:

Рисунки, приведенные в данной инструкции. основаны на внешнем виде стандартной модели. Следовательно, форма может отличаться от формы того кондиционера, который Вы выбрали.

## Инверторные технологии

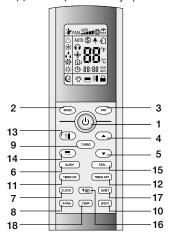
В инверторных кондиционерах Electrolux серии EACS/I-HM/N3 15Y используется инновационный Super DC компрессор постоянного тока, который имеет большую производительность, по сравнению с традиционным AC компрессором переменного тока. Super DC инвертор объединяет в себе два модуля управления: РАМ — для максимально быстрого охлаждения помещения, и PWM — для поддержания температуры в помещении с минимальным потреблением электроэнергии. Данная серия относится к наивысшему классу энергоэффективности «А++». Это означает, что мощность охлаждения более чем в 6 раз выше потребляемой мощности. Это соответствует самым строгим требованием Евросоюза. Столь значительная экономия электроэнергии позволяет существенно снизить Ваши расходы на обслуживание кондиционера. Кроме этого, появляется возможность установить кондиционер там, где есть большие ограничения по потреблению электроэнергии.

Инвертор при включении обеспечивает максимально быстрое охлаждение воздуха. Войдя в стабильный режим работы, кондиционер максимально точно контролирует температуру в помещении и поддерживают её на заданном уровне.

## Управление кондиционером

- Для управления кондиционера применяется беспроводной инфракрасный дистанционный пульт.
- При управлении расстояние между пультом и приемником сигнала на внутреннем блоке должно быть не более 10 м. Между пультом и блоком не должно быть предметов, мешающих прохождению сигнала.
- Пульт управления должен находиться на расстоянии не менее 1 м от телевизионной и радио аппаратуры.
- Не роняйте и не ударяйте пульт, а также не оставляйте его под прямыми солнечными лучами.

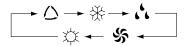
## Пульт дистанционного управления



- **1** КНОПКА ON/OFF Включение/выключение.
- **2** КНОПКА MODE Выбор режима работы.
- 3 КНОПКА FAN Скорость вращения вентилятора.
- 4 КНОПКА ▲ Кнопка увеличения температуры.
- КНОПКА ▼ Кнопка уменьшения темпера-
- 6 КНОПКА SLEEP Ночной режим.
- **7** КНОПКА CLOCK Часы.
- 8 КНОПКА X-FAN Функция продувки испа-
- 9 КНОПКА TURBO Режим Турбо.
- 10 КНОПКА LIGHT Подсветка дисплея на внутреннем блоке.
- **11** КНОПКА TIMER ON Включение таймера.
- **12** КНОПКА TIMER OFF Отключение таймера.
- 13 КНОПКА 🤰 Выбор положения горизон-
- тальных жалюзи.

  14 КНОПКА 7 Выбор положения вертикальных жалюзи\*.
- 15 КНОПКА I FEEL Функция I FEEL\*.
- **16** КНОПКА HEALTH/AIR Включение режимов ионизации и «приток свежего воздуха»\*.
- 17 КНОПКА QUIET Тихий режим\*.
- **18** КНОПКА ТЕМР Установка температуры\*.
- \* Данные функции отсутствуют в моделях серии EACS/I-HM/N3 15Y.
- **1** ON/OFF (ВКЛЮЧЕНИЕ/ВЫКЛЮЧЕНИЕ) Нажмите кнопку ON/OFF. Когда прибор получит сигнал, то на дисплее внутреннего блока загорится индикатор режима работы (1). При нажатии кнопки второй раз, прибор будет выключен. Включая или выключая прибор, функция TIMER и функция SLEEP будут отключены, но

- предварительные настройки сохранятся. **2** МОDE (РЕЖИМ РАБОТЫ)
- Нажатием кнопки выбирается режим работы в следующей последовательности: AUTO (АВТОМАТИЧЕСКИЙ), COOL (ОХЛАЖДЕНИЕ), DRY (ОСУШЕНИЕ), НЕАТ (НАГРЕВ), FAN (ВЕНТИЛЯТОР). На дисплее пульта высвечиваются соответствующие знаки индикации режимов:



OTUA (\)

**₩ COOL** 

L DRY

₩ FAN

# HEAT



#### Примечание:

О РЕЖИМЕ AUTO (АВТОМАТИЧЕСКИЙ РЕЖИМ РАБОТЫ)

Когда выбран режим AUTO (АВТОМАТИЧЕСКИЙ РЕЖИМ РАБОТЫ), установленная температура отображаться на LCD-дисплее не будет, кондиционер в зависимости от температуры воздуха в помещении автоматически начинает работать в режиме охлаждения или нагрева, создавая комфортные условия для пользо-

**3** FAN (ВЫБОР СКОРОСТИ ВРАЩЕНИЯ ВЕНТИЛЯТОРА)

Нажатием кнопки FAN скорость вентилятора меняется в следующей последовательности:

Auto – Низкая – Средняя – Высокая На дисплее высвечивается соответствуюшая индикация скорости вентилятора: Auto: " - Низкая:

- "⊿1" Средняя; "⊿11" Высокая В режиме Auto скорость вентилятора задается автоматически в зависимости от разницы заданной температуры и температуры окружающего воздуха.
- 4 КНОПКА НАСТРОЙКИ КОМНАТНОЙ ТЕМПЕРАТУРЫ ▲ Используется для увеличения температуры.

значений таймера. Для того, чтобы увеличить температуру, нажмите кнопку ▲. Непрерывное нажатие и удержание кнопки ▲ более 2 секунд соответственно будет быстро увеличивать температуру до того момента, пока кнопка не будет отжата. В режиме AUTO функция регулировки температуры отсутствует. Диапазон регулировки температур: 16–30°С или 61–86°F.

5 КНОПКА НАСТРОЙКИ КОМНАТНОЙ ТЕМПЕРАТУРЫ ▼ Используется для уменьшения температуры, значений таймера. Непрерывное нажатие и удержание кнопки ▼ более 2 секунд соответственно будет быстро понижать температуру до того момента, пока кнопка не будет отжата. В режиме АUTO функция

регулировки температуры отсутствует.

- 7 CLOCK (ЧАСЫ) Нажатием кнопки CLOCK (ЧАСЫ) можно выставить время часов, значок ⊕ начнет мигать на дисплее. На момент мигания знака ⊕ в течение 5 секунд можно выставить время, нажимая кнопку ▲ или кнопку ▼, непрерывным нажатием и удержанием кнопки более 2 секунд значение времени будет изменяться каждые 0,5 сек на 1 значение.

После того, как значок CLOCK (ЧАСЫ) перестанет мигать и на дисплее появится постоянно горящий значок — значит время выставлено. После установки времени нажмите кнопку CLOCK повторно для подтверждения. После отключения прибора из сети часы необходимо выставить заново. Знак индикации — высвечивается на дисплее после подачи электропитания. В зоне индикации часов высвечивается текущее время либо значение времени таймера в зависимости от установок.

8 TURBO (ТУРБО-РЕЖИМ)
В режиме COOL (ОХЛАЖДЕНИЕ) и НЕАТ
(ОБОГРЕВ) нажатием кнопки TURBO можно
включить/выключить функцию ТУРБОРЕЖИМ. После включения на дисплее

появится значок . При переключении режимов либо при увеличении/уменьшении скорости вращения вентилятора, функция ТУРБО-РЕЖИМ автоматически отключается.



#### Примечание:

O РЕЖИМЕ TURBO

После запуска данной функции прибор начнет работать на максимальной мощности, чтобы обогреть или охладить помещение как можно скорее.

- 9 LIGHT (ПОДСВЕТКА ДИСПЛЕЯ НА ВНУТРЕННЕМ БЛОКЕ) Нажатием кнопки LIGHT можно включить/выключить функцию ПОДСВЕТКИ ДИСПЛЕЯ на внутреннем блоке. После выключения прибора из сети функцию LIGHT необходимо подключить заново.
- **10** TIMER ON (ВКЛЮЧЕНИЕ ТАЙМЕРА) Нажатием кнопки TIMER ON (ВКЛЮЧЕНИЕ ТАЙМЕРА) устанавливается функция включения кондиционера по таймеру. Значок нои появится на дисплее и замигает, в этот момент появятся мигающие часы с помощью которых можно установить время таймера. В течение 5 секунд, пока часы на дисплее будут мигать, нажимая кнопку ▲ или ▼, время можно увеличивать или уменьшать на 1 минуту. Удерживая кнопку ▲ или ▼ более 2 секунд, время можно увеличить или уменьшить на 10 минут. После того, как время на часах установлено, на дисплее появится значок нои и на часах отобразится текущее время. Нажмите кнопку TIMER ON чтобы сохранить время таймера. Теперь время установлено. Повторное нажатие кнопки TIMER ON отменит функцию таймера. Значок <sup>ноив</sup> на дисплее исчезнет. Теперь таймер отключен. Перед тем, как выставить таймер, на часах необходимо установить действующее время.
- 11 TIMER OFF (ВЫКЛЮЧЕНИЕ ТАЙМЕРА) Нажатием кнопки TIMER OFF (ВЫКЛЮЧЕНИЕ ТАЙМЕРА) можно отключить таймер. Таймер можно отключить пока на дисплее мигает значок <sup>1008</sup> . Метод отключения таймера аналогичен методу установки функции TIMER ON (ВКЛЮЧЕНИЕ ТАЙМЕРА).
- 12 SWING UP AND DOWN (ПОЛОЖЕНИЕ ЖАЛЮЗИ)
  Нажатием кнопки SWING UP AND DOWN можно регулировать положения вертикальных жалюзи внутреннего блока под

необходимым Вам углом. Выбор положения вертикальных жалюзи осуществляется в следующей последовательности:

Режим качания включает в себя весь угол обдува. Ниже показаны 3 основных стандартных положения жалюзи внутреннего блока.

Если нажать на кнопку **३** и удерживать в течение 2 сек жалюзи начнут качаться, затем, если кнопку отжать, положение жалюзи

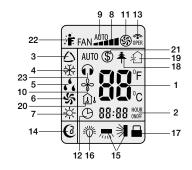
зафиксируется в выбранном положении. Также, в режиме покачивания, нажатием кнопки более 2 сек фиксируется необходимый угол поворота жалюзи. Данное положение будет сохранено до следующей регулировки.



#### Примечание:

Горизонтальные жалюзи можно отрегулировать вручную.

## Панель индикации



- Заданная температура.
- 2 Индикация часов и таймера.
- **3** AUTO (выбор АВТОМАТИЧЕСКОГО РЕЖИМА работы).
- **4** COOL (ОХЛАЖДЕНИЕ).
- 5 DRY (OCYLLEHUE).
- **6** FAN (ВЕНТИЛЯТОР).
- 7 HEAT (HAPPEB).
- 8 Скорость вращения вентилятора.
- **9** AUTO FAN автоматический режим работы вентилятора.
- **10** Режим X-FAN (Функция продувки испарителя).

- **11** Режим TURBO.
- **12** Индикатор CLOCK (ЧАСЫ).
- 13 Передача сигнала.
- **14** Ночный режим SLEEP.
- **15** Положение горизонтальных/вертикальных жалюзи.
- 16 LIGHT.
- 17 Блокировка кнопок.
- **18** Режим HEALTH. Ионизация\*.
- 19 Приток свежего воздуха.\*
- 20 Температура снаружи/внутри\*.
- 21 Автообогрев при 8°C.
- 22 Функция I FEEL\*.
- **23** Тихий режим\*.
- \* Данные функции отсутствуют в моделях серии EACS/I-HM/N3\_15Y.

## Дисплей внутреннего блока



- Индикатор режима работы.
   Он горит, если кондиционер работает.
   Мигает в случае размораживания внешнего блока
- Индикатор отображения температуры. На нем отображается заданная температура.
- Индикатор режима COOL (охлаждение).
   Загорается, когда кондиционер переходит в режим охлаждения.
- Индикатор режима Heat (Нагрев).
   Загорается, когда кондиционер переходит в режим обогрева.
- 5 Индикатор режима Dry (Осушение). Загорается, когда кондиционер переходит в режим осушения.
- 6 Приемник сигналов с пульта.

# Порядок работы кондиционера в различных режимах

- В режиме охлаждения или нагрева кондиционер поддерживает заданную температуру с точностью ±1°C.
   Если заданная температура в режиме охлаждения выше температуры окружающего воздуха более чем на 1°C кондицио-
- Если заданная температура в режиме нагрева ниже температуры окружающего

нер будет работать в режиме вентиляции.

воздуха более чем на 1°C - кондиционер будет работать в режиме вентиляции. В режиме AUTO температура не регулируется вручную, кондиционер автоматически поддерживает комфортную температуру 23±2°C. Если температура плюс 20°C кондиционер автоматически начнет работу в режиме нагрева. При температуре плюс 26°C кондиционер включится в режим охлаждения

- В режиме осущения (DRY) кондиционер поддерживает заданную температуру с точностью ±2°C. Если при включении кондиционера температура в помещении выше заданной более чем на 2°C, то кондиционер будет работать в режиме охлаждения.
- При достижении температуры ниже заданной более чем на 2°C компрессор и вентилятор наружного блока прекращают работу, вентилятор внутреннего блока вращается с низкой скоростью.
- В режиме SLEEP при работе на охлаждение после первого часа работы заданная температура автоматически повышается на 1°C, после второго часа еще на 1°C. Далее заданная температура остается без изменения.
- В режиме SLEEP при работе на нагрев после первого часа работы заданная температура автоматически понижается на 1°C, после второго часа еще на 1°C. Далее заданная температура остается без изменения.

# Основные функции управления

1 Для включения/выключения прибора нажмите кнопку ON/OFF.



#### Внимание!

После выключения прибора жалюзи внутреннего блока закроются автоматически.

- 2 Нажимая кнопку МОDE, можно выбрать необходимый Вам режим работы, либо выбрать предустановленные режимы COOL или HEAT.
- 3 Кнопками ▲ или ▼ можно установить желаемую температуру. В режиме AUTO температура задается автоматически.
- **4** Нажимая кнопку FAN, можно выбрать необходимую Вам скорость вращения вентилятора.
- **5** Нажатием кнопки **)**, можно установить желаемое положение вертикальных жалюзи.

## Дополнительные функции управления

- **1** Нажимая кнопку SLEEP можно включить/ отключить НОЧНОЙ РЕЖИМ РАБОТЫ
- 2 Нажимая кнопки TIMER ON и TIMER OFF. можно установить функцию таймера.
- **3** Нажимая кнопку LIGHT. можно включить/ отключить подсветку дисплея на внутрен-
- 4 Нажимая кнопку TURBO, можно включить/ отключить ТУРБО-РЕЖИМ.

## Блокировка кнопок пульта

Если пульт управления находится в состоянии ВКЛ., то одновременным нажатием кнопок ▲ и ▼ можно заблокировать/разблокировать клавиатуру на пульте ДУ. Если пульт ДУ заблокирован, на дисплее высвечивается значок 🔒 . После снятия блокировки значок 🔓 с дисплея исчезнет.

# О переключении между режимами °C (Centigrade) и °F (Fahrenheit)

Необходимо отключить прибор. Одновременно удерживая кнопку MODE и кнопку ▼ установите режим °C ( Centigrade) или °F ( Fahrenheit).

# Принудительное включение/ выключение функции разморозки

Функция разморозки (Defrosting) может быть принудительно выключена или включена. Для этого необходимо в состоянии пульта ВЫКЛ. нажать одновременно кнопки X-FAN и MODE. Режим разморозки включится или выключится в зависимости от предыдущего состояния. При включении функции в зоне индикации температуры загорается символ Н1. Если функция включена, то при включении кондиционера в режим нагрева символ Н1 будет мигать в течении 5 сек. Если при этом нажать одновременно кнопки ▲ ▼, то вместо символа Н1 высвечивается заданная температура.

# Функция автоматического оттаивания внутреннего блока

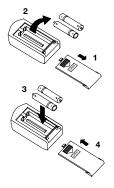
В случае, если температура внутри и снаружи помещения низкая, теплообменник внутреннего блока начинает обмерзать. При температуре на теплообменнике 0°C автоматически включается функция автоматического оттаивания. Компрессор и вентиляторы внутреннего и

наружного блока останавливается. На панели внутреннего блока мигает индикатор

## Порядок управления

- 1 После подключения кондиционера к сети электропитания нажмите кнопку ON/OFF для включения кондиционера.
- 2 Кнопкой MODE выберите режим охлаждения COOL или нагрева HEAT.
- 3 Кнопками ▲ ▼ установите значение заданной температуры в диапазоне от 16 до
- 4 В режиме AUTO значение температуры устанавливается автоматически и с пульта не задается.
- **5** Кнопкой FAN установите требуемый режим вращения вентилятора: AUTO FAN (автоматический), - низкая скорость, ■ — средняя скорость ■ 1 — высокая скорость.
- 6 Кнопкой 🔰 установите режим качания жалюзи. Для включения функций SLEEP, TIMER, TURBO, LIGHT нажмите соответствующие кнопки.

# Замена батареек в пульте управления



- В пульте управления кондиционера применяются две батарейки 1,5В типа ААА.
- Для извлечения батареек, при замене, необходимо сдвинуть крышку пульта управления в направлении стрелки (см. рисунок) извлечь батарейки и установить новые.
- Установите крышку пульта на место.
- Не допускается использовать одновременно батарейку выработавшую ресурс и новую, а также батарейки разных типов. Срок службы батареек не более 1 года.

• Если предполагается, что пульт не будет использоваться длительное время необходимо извлечь батарейки.

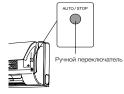
# Управление кондиционером без пульта ДУ

Если вы потеряли пульт ДУ или он неисправен, выполните следующие шаги:

1. Если кондиционер не работает.

Если вы хотите запустить кондиционер, нажмите кнопку автоматического включения на внутреннем блоке (перед этим аккуратно приподнимите переднюю панель).

При нажатии кнопки переключателя кондиционер включится в автоматический режим. В зависимости от температуры в помещении кондиционер будет охлаждать, нагревать или работать в режиме вентиляции. Если кондиционер работает, то при нажатии кнопки остановится.



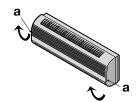
## Советы по использованию

Для управления комнатным кондиционером пульт дистанционного управления следует направить на приемник сигнала. Пульт дистанционного управления включает кондиционер на расстоянии до 7 м. если его направлять на приемник сигнала внутреннего блока.

# Уход и техническое обслуживание

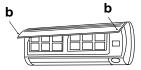
#### Чистка передней панели

- Отключите устройство от источника питания до того, как вынете шнур питания из розетки.
- Чтобы снять переднюю панель кондиционера, зафиксируйте ее в верхней позиции и тяните на себя.



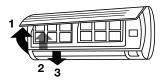
- Используйте сухую и мягкую тряпку для очистки панели. Используйте теплую воду (ниже 40°C) для промывки панели, если устройство очень грязное.
- Ни в коем случае не используйте бензин, растворители и абразивные средства для очистки передней панели кондиционера.
- Не допускайте попадания воды на внутренний блок. Велика опасность получить удар электрическим током.

Установите и закройте переднюю панель путем нажатия позиции «b» по направлению вниз.



#### Чистка воздушного фильтра

Необходимо прочищать воздушный фильтр после его эксплуатации в течение 100 часов. Процесс очистки выглядит следующим образом: Отключите кондиционер и снимите воздушный фильтр.



- 1 Откройте переднюю панель
- 2 Аккуратно потяните рычаг фильтра на себя.
- 3 Извлеките фильтр.

#### Очистка и повторная установка воздушного фильтра

Если загрязнение уже есть, то промойте фильтр моющим раствором в теплой воде. После очистки хорошо просушите фильтр в тени. Установите фильтр на место. Снова закройте переднюю панель.



#### Примечание:

Промывайте воздушный фильтр каждые две недели, если кондиционер работает в очень загрязненном помещении.

## Защита

#### Условия эксплуатации

Устройство защиты может автоматически выключить кондиционер в следующих случаях:

Режим	Причина
ОБОГРЕВ	Если температура воздуха вне помещения выше 24°C
	Если температура воздуха вне помещения ниже –15°C
	Если температура в комнате выше 27°C
ОХЛАЖДЕНИЕ	Если температура воздуха вне помещения выше 43°C
	Если температура воздуха вне помещения ниже –15°C
ОСУШЕНИЕ	Если температура в комнате ниже 18°C



Не регулируйте вручную вертикальные жалюзи, в противном случае может произойти их поломка.

Чтобы предотвратить образование конденсата не допускайте длительного направления воздушного потока вниз в режиме ОХЛАЖДЕНИЕ или ОСУШЕНИЕ.

#### Чрезмерный шум

- Устанавливайте кондиционер в месте, способном выдержать его вес, чтобы он работал с наименьшим шумом.
- Устанавливайте наружную часть кондиционера в месте, где выброс воздуха и шум от работы кондиционера не помешают
- Не устанавливайте какие-либо заграждения перед наружной частью кондиционера. т.к. это увеличивает шум.

#### Особенности устройства защиты

- При переключения режима либо после того, как кондиционер был выключен и затем вновь включен, компрессор кондиционера запустится только через 3 минуты.
- После включения в течении первых 20 секунд кондиционер производит самодиагностику и только после этого начинает работать.

#### Особенности режима ОБОГРЕВ

Предварительный нагрев.

После начала работы кондиционера в режиме ОБОГРЕВ, теплый воздух начинает поступать только через 2-5 минут.

Размораживание наружного блока.

В процессе обогрева кондиционер будет автоматически размораживаться для увеличения своей производительности. Обычно это занимает от 2 до 10 минут. Во время размораживания вентиляторы не работают. После того, как размораживание завершено, режим обогрева включается автоматически.

При режиме размораживания возможно появление пара от наружного блока кондиционера, это нормально и не является неисправностью.

## Устранение неполадок

Следующие случаи не всегда являются признаками неполадок, пожалуйста, убедитесь в этом, прежде чем обращаться в сервисную службу.

- 1 Прибор не работает:
- подождите 3 минуты и попытайтесь снова включить кондиционер. Возможно, защитное устройство блокирует работу кондиционера;
- сели батарейки в пульте дистанционного управления;
- вилка не до конца вставлена в розетку.
- 2 Отсутствует поток охлажденного или нагретого воздуха (в зависимости от необходимого режима):
- возможно, загрязнен воздушный фильтр.
- проверьте, не заблокированы ли впускные и выпускные воздушные отверстия.
- возможно, неправильно установлена температура.
- 3 Прибор не включается сразу же:
- при изменении режима в процессе работы происходит задержка срабатывания на 3 минуты.
- 4 Специфический запах:
- этот запах может исходить от другого источника, например, мебели, сигарет и т.д., который поглощается устройством и выпускается вместе с воздухом.
- 5 Звук журчащей воды:
- шум возникает при движении хладагента по
- размораживание наружного блока в режиме нагревания.
- 6 Слышится потрескивание:
- звук может возникать под влиянием изменения температуры корпуса.
- 7 Из выпускного отверстия выходит туман:

- туман появляется, когда в помещении высокая влажность.
- 8 Индикатор компрессора горит постоянно, а внутренний вентилятор не работает:
- режим работы кондиционера был изменен с режима нагревания на режим охлаждения. Индикатор погаснет в течение 10 минут и вернется в режим нагревания.

Если после всех попыток устранения неполадок проблема не решена, обратитесь в авторизованный сервисный центр в вашем регионе либо к торговому представителю.

#### Утилизация

По окончании срока службы кондиционер следует утилизировать. Подробную информацию по утилизации кондционера Вы можете получить у представителя местного органа власти.

## Сертификация

#### Товар соответствует требованиям:

ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования», ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств»

#### № сертификата:

№RU C-LV.AЯ46.B.67106 Для моделей: EACS/I-09HM/N3 15Y/in EACS/I-09HM/N3\_15Y/out EACS/I-12HM/N3 15Y/in EACS/I-12HM/N3 15Y/out EACS/I-18HM/N3 15Y/in EACS/I-18HM/N3 15Y/out EACS/I-24HM/N3 15Y/in EACS/I-24HM/N3\_15Y/out

#### Срок действия:

С19.12.2014 по 18.12.2019 г.) (При отсутствии копии нового сертификата в коробке, спрашивайте копию у продавца)

#### № сертификата:

№RU C-LV.AЯ46.B.73035 Для моделей: EACS/I-07HM/N3 15Y/in EACS/I-07HM/N3 15Y/out

#### Срок действия:

С29.12.2015 по 28.12.2020 г.) (При отсутствии копии нового сертификата в коробке, спрашивайте копию у продавца) Товар сертифицирован на территории таможенного союза органом по сертификации: «РОСТЕСТ-Москва» ЗАО «Региональный орган по сертификации и тестированию»

#### Адрес:

РФ, 119049, г. Москва, ул. Житная, д. 14, стр. 1

#### Фактический адрес:

РФ, 117418, г. Москва, Нахимовский просп., д. 31

Тел.: +7 (499) 1292311, +7 (495) 6682893

Факс: +7 (495) 6682893 e-mail: office@rostest.ru

### Сертификат выдан на основании:

Протоколы испытаний №2032к/14 от 18.12.2014 г. ИЛ по требованиям ЭМС «Ростест-Москва» (рег. № РОСС RU.0001.21МЭ19 от 08.07.2011 г. до 08.07.2016 г.) Протокол испытаний №1775-262 от 19.12.2014 г. Испытательный центр промышленной продукции «Ростест-Москва» (рег. № РОСС RU.0001.21АЯ43 от 05.05.2011 г. до 05.05.2016 г.) Акт анализа состояния производства № 129 от 01.10.2014 г. ОС «РОСТЕСТ-МОСКВА» (рег. № РОСС RU.0001.10АЯ46 от 13.05.2014 г. до 07.06.2015 г.)

#### Заявитель:

Общество с ограниченной ответственностью «Ай.Эр.Эм.Си.». Контракт на выполнение функции иностранного изготовителя № GT-01-06/14 от 02.06.2014 г.

#### Адрес:

119049, Россия, г. Москва, Ленинский проспект, д. 6, офис 14 Телефон: +7 (495) 2587485, Факс: +7 (495) 2587485, E-mail: info@irmc.ru

# Изготовитель:

SIA «Green Trace».

#### Адрес:

Латвия, LV-1004, Biekensalas iela, 6, Riga, Latvia.

Дата производства указывается на этикетке на коробке.

Импортер и уполномоченный представитель:
ООО «Ай.Эр.Эм.Си.»

#### Адрес:

119049, г. Москва, Ленинский проспект, д. 6, стр. 7, каб. 14.

Сделано в Китае.

Electrolux is a registered trademark used under license from AB Electrolux (publ).

Электролюкс — зарегистрированная торговая марка, используемая в соответствии с лицензией Electrolux AB (публ.).

## Технические характеристики прибора

#### Серия Monaco Super DC Inverter (R410A)

Модель	EACS/I-07 HM / N3_15Y	EACS/I-09 HM / N3_15Y	EACS/I-12 HM / N3_15Y	EACS/I-18 HM / N3_15Y	EACS/I-24 HM / N3_15Y
Тип кондиционера			Super DC Inverter		
	7506(1024-8530)/ 7848(2047-8871)	8530(2047-9554)/ 9554(2047-10918)	10918(2047-12965)/ 11601(2047-12966)	17504(4299-22519)/ 17998(3821-23202)	22860(6824-27978)/ 24737(6824-29002)
Потребляемая мощность (охл./обогрев), Вт	685(120-1200)/ 637(120-1400)	780(120-1300)/ 775(120-1400)	997(120-1400)/ 942(120-1500)	1580(380-2450)/ 1410(350-2600)	1875(400-3700)/ 1945(450-3800)
Тип фреона	R410A	R410A	R410A	R410A	R410A
Электропитание	220-240 В/ 50 Гц	220-240 В/ 50 Гц	220-240 В/ 50 Гц	220-240 В/ 50 Гц	220-240 В/ 50 Гц
Номинальный ток, А	6.7	7.2	7.7	11.5	16.86
Диаметр труб, (жид газ), дюйм	1/4-3/8	1/4-3/8	1/4-3/8	1/4-1/2	1/4-5/8
Максимальная длина трассы, м	15	15	20	25	25
Максимальный перепад высот, м	1 10	10	10	10	10
Защита от поражения электрическим током	1 класс	1 класс	1 класс	1 класс	1 класс
Класс пылевлагозащищенности (внутренний блок)	IP20	IP20	IP20	IP20	IP20
Класс пылевлагозащищенности (наружный блок)	IP24	IP24	IP24	IP24	IP24
Габариты (внутренний блок), мм	713×270×195	790×275×200	790×275×200	970×300×224	1078×325×246
Габариты (наружный блок), мм	720×428×310	776×540×320	842×596×320	955×700×396	955×700×396
Вес (внутренний/ наружный блок), кг	8,5/23,5	9/26,5	9/31	13,5/45	17/53
Класс энергоэффективности	Α	A++	A++	A++	A++

Производитель оставляет за собой право на внесение изменений

# Дополнительные принадлежности

Кондиционеры воздуха сплит-системы бытовые серий EACS/I-HM/N3\_15Y оснащены многоступенчатым фильтром очистки воздуха:

1 ступень - убивает пылевых клещей;

2 ступень - очищает воздух от формальдегидного газа:

3 ступень - антибактериальный фильтр:

4 ступень - биологический антибактериальный фильтр:

5 ступень - фильтр, обогащенный ионами серебра:

6 ступень - катехиновый фильтр.

# Комплектация

Крепления для монтажа на стену (только для внутреннего блока)

Пульт ДУ

Инструкция (руководство пользователя) Гарантийный талон (в инструкции)

## Опционально:

Соединительные межблочные провода